



りくぜんたかたしにほんごきょうしつ 陸前高田市日本語教室

Rikuzentakata Japanese Class / Lớp học tiếng Nhật Rikuzentakata / 陸前高田市日语教室



にちじ Date
日時 & Time / Thời gian / 时间

げつようび

月曜日 18:30~20:00

Mondays 周一

Thứ hai

りょうきん
¥ 料金

Fees / Phí / 費用

むりょう
無料

Free

Miễn phí

免费



かいじょう

会場

Location / Địa điểm / 地点

りくぜんたかたしこみゅにていほーる
陸前高田市コミュニティホール

Rikuzentakata Community Hall

Tòa thị chính thành phố Rikuzentakata

陆前高田市交流会館



めっせじ
メッセージ

Message / Đặc điểm của lớp học / 教室特点

あっとほーむふんいき
・アットホームな雰囲気です。

きょうつうてきすとかつよう
・共通テキストを活用しながらレベル別にグループに分かれて会話形式で学んでいます。

くわふえいすぶつくみ
・詳しくはFacebookを見てください。

・Learn Japanese in a homey and friendly environment.

・Students are divided into groups according to their level to accommodate for conversational and textbook learning. Please check our Facebook page for more information !

・Không khí lớp học ấm cúng và thoải mái.

・Học viên sẽ được chia theo từng nhóm phù hợp với trình độ của mình để giao tiếp và có sử dụng sách giáo khoa chung.

・Vui lòng xem Facebook để biết chi tiết.

・学校氛围温馨。

・通过使用共通的教科书，根据学生们的水平分成不同的小组，以会话的方式进行学习。

・详情请访问脸书。

れんらくさき
連絡先

Contact Info / Thông tin liên lạc / 联系方式



0192-54-2111



rtkokusai@gmail.com



くわたじゃく
鋤田、ジャック

Mr.Kuwata,Jack

Thầy Kuwata/Jakku

鋤田, Jack



こうりゅう か ふ え にほんご交流カフェ

Japanese Communication Cafe / Hội giao lưu tiếng Nhật / 日语交流俱乐部



にち じ Date
日時 & Time / Thời gian / 时间

だい にちようび
第2日曜日 14:00~15:00
Every 2nd Sunday 第二个周日
Chủ nhật của tuần thứ hai



りょうきん
料金 Fees / Phí / 费用

むりょう Free Miễn phí 免费



かいじょう
会場

Location / Địa điểm / 地点

おおふな と し ぼうさいかんこうこうりゅう センター (おおふなぽーと)
大船渡市防災観光交流センター (おおふなぽーと)

Ofuna-port
Ofunapo-to

大船渡市防災観光交流中心 (おおふなぽーと)



め っ せ ー じ
メッセージ

Message / Đặc điểm của lớp học / 教室特点

- ・ 予約なしで、誰でも参加できます。
- ・ 好きなことを勉強 できます。
- ・ 明るく楽しい雰囲気です。

- ・ Anyone can participate with no reservation required.
- ・ You can study whatever you like.
- ・ A cheerful and fun atmosphere.

- ・ Không cần đặt lịch trước. Bất kì ai cũng có thể tham gia.
- ・ Có thể học những điều mình thích.
- ・ Không khí lớp học tươi sáng và vui vẻ.
- ・ 任何人都可以参加，无需预约。
- ・ 你可以学习你喜欢的东西。
- ・ 气氛是欢快的，有趣的。

れんらくさき
連絡先

Contact Info / Thông tin liên lạc / 联系方式



0192-21-6001



ohanashi_kororin@a011.broada.jp



えさし
江刺

Ms. Esashi

Cô Esashi

江刺



かまいし にほんご きょうしつ 釜石日本語教室

さくらかい 桜会

Sakura-kai / Sakurakai-Lớp học tiếng Nhật Kamaishi / 釜石日语教室 桜会



🕒 にちじ Date
日時 & Time / Thời gian / 时间

つき かい にちようび
月2回 日曜日 10:00~11:30

Twice a month on Sundays

2 lần/ tháng Chủ nhật

毎月2次 周日

¥ りょうきん Fees / Phí / 費用
料金

むりよう Free
無料

Miễn phí 免费



かいじょう
会場

Location / Địa điểm / 地点

あおば びる
青葉ビル

Aoba Building

Tòa nhà Aoba

青叶大楼



めっせーじ
メッセージ

Message / Đặc điểm của lớp học / 教室特点

にちじようせいかつ ひつよう にほんご たの がくしゅう
・日常生活で必要な日本語を楽しく学習しています。

し ない か がいかつどう さんか
・市内の課外活動に参加することもあります。

ぎ のうじしゅうせい かた おお さんか
・技能実習生の方などが多く参加しています。

・ You can have fun learning necessary Japanese in your daily life.

・ You can also sometimes participate in extra-curricular activities within the city.

・ Many technical intern trainees participate in our classes.

・ Học một cách vui vẻ tiếng Nhật cần thiết trong giao tiếp hàng ngày.

・ Cũng có khi tham gia hoạt động ngoại khóa trong thành phố.

・ Có đồng các bạn thực tập sinh đang tham gia.

・ 学生们快乐地学习日常生活所需的日语。

・ 学生们也可以参加该市的课外活动。

・ 许多技术实习生和其他人员参加该教室。

れんらくさき
連絡先

Contact Info / Thông tin liên lạc / 联系方式



0193-27-8454



syougai@city.kamaishi.iwate.jp



<https://www.city.kamaishi.iwate.jp/docs/2025041700045/>



かまいし しみんせいかつ ぶ まちづくり課 阿部
釜石市 市民生活部 まちづくり課 阿部

Ms. Abe Cô Abe 阿部



がいこくじん

にほんごきょうしつ

外国人のための日本語教室

Japanese Class for Foreigners

Lớp học tiếng Nhật vì người nước ngoài / 面向外国人的日语教室



にちじ 日時 Date & Time / Thời gian / 时间

こうし きぼうしゃ そうだん
講師と希望者で相談

Upon consultation

Sẽ trao đổi và quyết định

时间与老师商量

りょうきん 料金

Fees / Phí / 费用

むりょう 無料

Free

Miễn phí

免费



かいじょう 会場

Location / Địa điểm / 地点

こうし きぼうしゃ そうだん
講師と希望者で相談

Upon consultation

Sẽ trao đổi và quyết định

场所与老师商量



めっせーじ メッセージ

Message / Đặc điểm của lớp học / 教室特点

- ・ にほんごけんていしけんむ がくしゅう
日本語検定試験に向けての学習をしています。
- ・ あか ふんいき がくしゅう
明るい雰囲気です。
- ・ しょうにんすう わ きがる き
少人数なので、分からないところも気軽に聞くことができます。
- ・ You can study for the JLPT Japanese language test.
- ・ You can learn a cheerful and fun environment.
- ・ Classes have few people so you have time to ask questions.
- ・ Học về kì thi kiểm định tiếng Nhật.
- ・ Học với không khí tươi sáng .
- ・ Vì số lượng người ít nên có thể hỏi một cách dễ dàng về những chỗ không hiểu.
- ・ 面向日语能力考试。
- ・ 气氛是明快的。
- ・ 班级的人数不多，所以有不懂的地方时，可以随时提问。

れんらくさき 連絡先

Contact Info / Thông tin liên lạc / 联系方式



0193-27-8454



syougai@city.kamaishi.iwate.jp



<https://www.city.kamaishi.iwate.jp/docs/2025041700045/>



かまいし し みんせいかつが か あべ
釜石市 市民生活部 まちづくり課 阿部

Ms. Abe Cô Abe 阿部



にほんごきょうしつ 日本語教室「さくら」

Japanese Class - Sakura / Sakura / 日语教室「櫻」



にちじ 日時 Date
& Time / Thời gian / 时间

げつようび 月曜日 19:00~20:00
Mondays Thứ 2 周日

りょうぎん 料金 Fees / Phí / 費用

むりょう 無料 Free
Miễn phí 免费



かいじょう 会場

Location / Địa điểm / 地点

いーすとぴあみやこ (市民交流センター)

Eastpia Miyako Trung tâm giao lưu thị dân 市民交流中心



めっせーじ メッセージ

Message / Đặc điểm của lớp học / 教室特点

- ・しょうにんずうのグループで、たのしくおしゃべりします。
- ・あかるく楽しい雰囲気です。
- ・よやくふようで、どなたでも参加できます。
- ・ We are a small group and enjoy chatting with each other.
- ・ A cheerful and fun atmosphere.
- ・ Anyone can join with no reservation required.
- ・ Trò chuyện vui vẻ trong các nhóm nhỏ.
- ・ Không khí lớp học tươi sáng và vui vẻ.
- ・ Không cần đặt lịch trước, bất kì ai cũng có thể tham gia.
- ・ 该小组规模不大，与人聊天很愉快。
- ・ 气氛是欢快的和有趣的。
- ・ 不需要预约，欢迎所有人参加。

れんらくさき 連絡先

Contact Info / Thông tin liên lạc / 联系方式



0193-77-5021



kikaku@city.miyako.iwate.jp



(市役所企画課) 松下

Ms. Matsushita

Cô Matsushita

(市政府企画課) 松下



0193-62-3534



info@miyako-kokusai.com



(宮古市国際交流協会) 上之原

Ms. Uenohara

Cô Uenohara

(宮古市交流協会) 上乃原



<https://www.miyako-kokusai.com/learn/>



ひろば にほんご広場

Japanese Plaza / Tiếng Nhật Hiroba / 日语广场



にちじ Date
日時 & Time / Thời gian / 时间

お問い合わせください。

Please call for details.

Liên hệ để biết thêm chi tiết

详情请查询



りょうきん Fees / Phí / 费用
料金

むりょう
無料

Free

Miễn phí

免费



かいじょう
会場

Location / Địa điểm / 地点

いーすとぴあみやこ (市民交流センター)

Eastpia Miyako

Trung tâm giao lưu thị dân

市民交流中心



めっせーじ
メッセージ

Message / Đặc điểm của lớp học / 教室特点

・生活に必要な日本語を、ワークショップ形式で学びます。

テーマは、「ごみの分別」「災害研修」など

・どなたでも参加できます。予約が必要です。

・ You can learn Japanese required for everyday life in workshop style sessions.

Themes like "how to sort garbage" and "disaster training" are covered.

・ Anyone can join, but reservation is required.

・ Học tiếng Nhật cần thiết cho sinh hoạt theo hình thức hội thảo.

Chủ đề về phân loại rác, đào tạo về thiên tai .v.v

・ Bất kì ai cũng có thể tham gia. Cần phải hẹn lịch trước.

・ 以研讨会的形式学习日常生活所需的日语。

・ 主题包括 "垃圾分类"、"灾害培训" 等。

・ 任何人都可以参加。需要预约。

れんらくさき
連絡先

Contact Info / Thông tin liên lạc / 联系方式



0193-77-5021



しやくしょきかくか まつした
(市役所企画課) 松下



0193-62-3534



みやこしこくさいこうりゅうきょうかい うえのはら
(宮古市国際交流協会) 上之原



<https://www.miyako-kokusai.com/learn/>



kikaku@city.miyako.iwate.jp



Ms. Matsushita Cô Matsushita (市政府企画課) 松下



info@miyako-kokusai.com



Ms. Uenohara Cô Uenohara (宮古市交流協会) 上之原